
INTERNATIONALES GESCHÄFT

ZAHLUNGSGARANTIE

MUSTERTEXT SPANISCH

An (Garantienehmer)

Garantía de pago nº ... por ...

Estimados señores:

Hemos tenido conocimiento de que, con fecha ..., ustedes han suscrito con la empresa ... (en lo sucesivo, el „Comprador“) el contrato no ... relativo al suministro de ... por un precio total de ...

Con arreglo a dicho contrato, el Comprador habrá de aportar, para asegurar sus obligaciones de pago, una garantía de pago a favor de ustedes por importe de ...

Siguiendo instrucciones del Comprador, nuestra entidad, UniCredit Bank AG, asume por la presente dicha garantía, obligándose irrevocablemente a abonarles una cantidad máxima de

... (en letras: ...)

a primer requerimiento de ustedes por escrito (por carta original), en el que manifiesten formalmente que el Comprador ha incumplido, a pesar de su vencimiento, sus obligaciones de pago que le incumben en virtud del contrato antes mencionado.

La presente garantía caducará cuando se nos devuelva la presente declaración de garantía, a más tardar el ..., salvo que ustedes hubieran hecho la reclamación, a más tardar en dicho día, con recepción por UniCredit Bank AG, ..., en ese día por escrito (carta original) o por telecomunicación (a través de fax, Telex/SWIFT codificado, con excepción de correo electrónico y teléfono) seguido sin demora por carta original.

Se nos devolverá el original de la presente declaración de garantía tras su vencimiento o tras la satisfacción de todas las pretensiones derivadas de la garantía.

Los derechos derivados de la presente garantía sólo podrán cederse con nuestro consentimiento otorgado por escrito.

La presente garantía se rige por el derecho alemán. La jurisdicción competente será la de Múnich.

Las comisiones y gastos de nuestro banco serán por cuenta del Comprador. Cualesquiera otros costes correrán a cargo de ustedes.

Atentamente,

UniCredit Bank AG